



Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited
15 October 2020
Russian
Original: English

Семьдесят пятая сессия

Первый комитет

Пункт 103 gg) повестки дня

**Всеобщее и полное разоружение: женщины,
разоружение, нераспространение и контроль
над вооружениями**

Австралия, Албания, Антигуа и Барбуда, Аргентина, Багамские Острова, Бельгия, Болгария, Босния и Герцеговина, Венгрия, Гаити, Гватемала, Германия, Греция, Дания, Доминиканская Республика, Исландия, Италия, Канада, Колумбия, Коста-Рика, Латвия, Лесото, Литва, Лихтенштейн, Люксембург, Малави, Мексика, Намибия, Непал, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Перу, Республика Молдова, Румыния, Сальвадор, Сент-Люсия, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Соединенные Штаты Америки, Сьерра-Леоне, Тринидад и Тобаго, Филиппины, Финляндия, Хорватия, Чехия, Чили, Швейцария, Швеция, Эстония, Южная Африка, Ямайка и Япония: проект резолюции

Женщины, разоружение, нераспространение и контроль над вооружениями

Генеральная Ассамблея,

напоминая, что в Уставе Организации Объединенных Наций подтверждены равные права женщин и мужчин,

ссылаясь на свои резолюции [65/69](#) от 8 декабря 2010 года, [67/48](#) от 3 декабря 2012 года, [68/33](#) от 5 декабря 2013 года, [69/61](#) от 2 декабря 2014 года, [71/56](#) от 5 декабря 2016 года и [73/46](#) от 5 декабря 2018 года,

ссылаясь также на резолюции Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности по вопросу о женщинах и мире и безопасности,

признавая, что в 2020 году отмечаются двадцать пятая годовщина проведения четвертой Всемирной конференции по положению женщин и принятия



Пекинской декларации и Платформы действий¹ и двадцатая годовщина принятия резолюции 1325 (2000) Совета Безопасности о женщинах, мире и безопасности,

принимая к сведению изложенные в презентованной Генеральным секретарем Повестке дня в области разоружения действие 36 о полном и равноправном участии женщин в процессах принятия решений и действие 37 о гендерном паритете в органах по вопросам разоружения, учрежденных Секретариатом,

подтверждая цели в области устойчивого развития, касающиеся поощрения женщин, разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями, и признавая, что успех усилий по достижению устойчивого развития и разоружения зависит от полного и действенного участия женщин во всех аспектах этих усилий,

приветствуя призыв обеспечивать, согласно резолюциям Совета Безопасности 2106 (2013) от 24 июня 2013 года, 2117 (2013) от 26 сентября 2013 года, 2122 (2013) от 18 октября 2013 года и 2220 (2015) от 22 мая 2015 года, полное и конструктивное участие женщин в усилиях по предотвращению, пресечению и искоренению незаконной передачи стрелкового оружия,

подтверждая, что равноправное, полное и эффективное участие как женщин, так и мужчин является одним из существенно важных факторов поощрения и обеспечения устойчивого мира и безопасности,

признавая, что женщин следует воспринимать не только как жертв гендерного вооруженного насилия, но и как существенно важных участников деятельности по предотвращению и уменьшению вооруженного насилия и активных и ключевых участников пропаганды контроля над вооружениями, разоружения и нераспространения,

признавая также ценный вклад женщин в практические меры в области разоружения, осуществляемые на местном, национальном, субрегиональном и региональном уровнях в целях предотвращения и сдерживания вооруженного насилия и вооруженных конфликтов и содействия разоружению, нераспространению и контролю над вооружениями,

ссылаясь на свою резолюцию 74/64 от 20 декабря 2019 года, в которой она подтверждает, что молодые люди могут внести важный и конструктивный вклад в поощрение и обеспечение устойчивого мира и безопасности,

признавая, что необходимо продолжать расширять роль женщин в деле разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями, в частности признавая необходимость облегчать участие и расширять представленность женщин в процессах выработки политики, планирования и осуществления, связанных с разоружением, нераспространением и контролем над вооружениями,

напоминая о вступлении в силу Договора о торговле оружием² и в этой связи призывая государства-участники обеспечивать полное и равноправное участие женщин и мужчин в реализации объекта и цели всех положений Договора, в том числе положения, касающиеся серьезных актов гендерного насилия и насилия в отношении детей, отмечая при этом также принятие на пятой Конференции государств — участников Договора о торговле оружием

¹ Доклад четвертой Всемирной конференции по положению женщин, Пекин, 4–15 сентября 1995 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.96.IV.13), гл. I, резолюция I, приложения I и II.

² См. резолюцию 67/234 В.

ориентированного на практические действия решения по проблеме гендерного насилия и насилия по признаку пола,

с признательностью отмечая усилия государств-членов по расширению участия женщин в работе национальных и региональных координационных механизмов по вопросам, касающимся разоружения, в том числе в усилиях по предотвращению и искоренению незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями во всех ее аспектах и борьбе с ней,

признавая важную роль, которую организации гражданского общества играют в расширении роли женщин в деле разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями,

принимая во внимание последствия пандемии коронавирусного заболевания (COVID-19) для прогресса, достигнутого в области гендерного равенства, многостороннего разоружения и контроля над вооружениями, и признавая, что эта пандемия еще более усугубила социально-экономическое положение уязвимых групп населения во всему миру, что привело к усилению напряженности и тревожному увеличению числа случаев бытового и гендерного вооруженного насилия,

1. *настоятельно призывает* государства-члены, соответствующие субрегиональные и региональные организации, Организацию Объединенных Наций и специализированные учреждения содействовать созданию равных возможностей для обеспечения представленности женщин во всех процессах принятия решений по вопросам, касающимся разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями, в частности в связи с предотвращением и сдерживанием вооруженного насилия и вооруженных конфликтов;

2. *приветствует* доклад Генерального секретаря о мерах, принятых государствами-членами в целях осуществления резолюции 73/46 Генеральной Ассамблеи³;

3. *приветствует также* неустанные усилия органов, учреждений, фондов и программ Организации Объединенных Наций, направленные на то, чтобы уделять первоочередное внимание вопросу о женщинах и мире и безопасности, и в этой связи отмечает роль Структуры Организации Объединенных Наций по вопросам гендерного равенства и расширения прав и возможностей женщин (Структура «ООН-женщины») в содействии осуществлению всех резолюций, касающихся женщин в контексте мира и безопасности;

4. *рекомендует* государствам-членам углубить понимание последствий вооруженного насилия, в особенности воздействия незаконного оборота стрелкового оружия и легких вооружений на женщин и девочек, посредством, в частности, разработки национальных планов действий по вопросу о женщинах и мире и безопасности, а также расширения сбора данных с разбивкой по полу и возрасту;

5. *настоятельно призывает* государства-члены поддерживать и расширять эффективное участие женщин в работе организаций, занимающихся вопросами разоружения, на местном, национальном, субрегиональном и региональном уровнях;

6. *призывает* все государства предоставлять женщинам, в том числе благодаря приложению надлежащих усилий по обеспечению наставничества, налаживанию связей, распространению знаний и наращиванию потенциала

³ A/75/133.

для участия в разработке и осуществлении мер по обеспечению разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями;

7. *рекомендует* государствам серьезно рассмотреть вопрос о расширении финансирования стратегий и программ, в которых учитываются различные виды воздействия незаконных стрелкового оружия и легких вооружений на женщин, мужчин, девочек и мальчиков;

8. *призывает* все государства разработать надлежащие и эффективные национальные критерии оценки рисков, с тем чтобы способствовать предотвращению применения оружия для совершения актов насилия в отношении женщин;

9. *просит* соответствующие органы, учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций оказывать государствам, по их просьбе, помощь в расширении роли женщин в деле разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями, в том числе в предотвращении и искоренении незаконной торговли стрелковым оружием и легкими вооружениями и в борьбе с ней;

10. *просит* Генерального секретаря запросить мнения государств-членов о путях и средствах расширения роли женщин в деле разоружения, нераспространения и контроля над вооружениями и представить Генеральной Ассамблее на ее семьдесят седьмой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции;

11. *постановляет* включить в предварительную повестку дня своей семьдесят седьмой сессии, в рамках пункта, озаглавленного «Всеобщее и полное разоружение», подпункт, озаглавленный «Женщины, разоружение, нераспространение и контроль над вооружениями».
